

# PROLETARI DIN TOATE TĂRILE UNIȚĂȚI

# LACĂRARA ROSIE

ORGAN AL COMITETELOR ORĂȘENESC ȘI RAIONAL P.M.R. ARAD  
ȘI AL SFATURILOR POPULARE ORĂȘENESC ȘI RAIONAL

Arad, anul XXI nr. 6151

4 pag. 20 bani

Miercuri, 3 iunie 1964

## Întrecerii socialiste i se acordă toată atenția

Cu cât ne apropiem de cea de-a XX-a aniversare a eliberării patriei, întrecerea socialistă în secția noastră — secția timplică a Uzinelor de vagoane — devine tot mai înflorită. Aplicând în viață indicațiile organizăției de bază și valorificând experiența câștigată, comitetul sindicatului a căutat să organizeze cât mai bine întrecerea socialistă. În acest scop s-au fost repartizate sarcini concrete fiecărui membru din comitet, spre a cuprinde fiecare brigadă și echipă din timplică, asigurând ca angajamentele colectivelor, ca și cele individuale să nu fie o repetare a obligațiilor de serviciu, ci să cuprindă elemente noi, concrete, mobilizatoare în depășirea sarcinilor cantitative și calitative de plan.

am aplicat 13 propuneri ale comisiei pentru valorificarea rezervelor interne, realizând numai pe această cale economii în valoare de 190.000 lei. Până la sfârșitul anului vom studia și resursele ce există la alte locuri de muncă, pentru că planul nostru prevede să descoperim și să valorificăm 55 de rezerve interne și să realizăm inovații la câteva operațiuni mai grele.

În întrecere noi am obținut și alte realizări. Astfel, am depășit cu mult și angajamentul la producția globală și la productivitatea muncii, și am folosit mult mai judicios materialul lemnos, economisind 10 metri cubi din acest material, față de angajamentul nostru anual care prevede 12 m. c.

Cum au muncit tovarășii noștri din punct de vedere al calității, cum s-au achitat de această principală sarcină muncitorilor, controlorii de calitate, maștrii și inginerii noștri ne-o spune și următoarea cifră. De la începutul anului am lucrat fără nici un re-

but, respectându-ne cuvântul dat de a reduce la zero coeficientul de rebut al secției.

Ne-a bucurat mult analiza care ne-a arătat că ne-am ținut de cuvânt. Dar nu școlim nici o clipă că am făcut tot ce se putea face. Dacă în secție avem tovarăși ca Gheorghe Negru, Francisc Marotea, Ioan Popa, Gheorghe Vereș, Constantin Răduță, Nicolae Soli, Augustin Jurcă sau Ioan Szimesak, oameni patriști și simțului datoriei, disciplina și harnicii, mai avem în schimb și alții de care va trebui să ne ocupăm mai stăruitor, căci pe primele 4 luni ale anului numărul de absențe nemotivate în secția noastră s-a ridicat la 376 ore și au mai existat și alte aspecte de indisciplina. Fără aceste aspecte realizările noastre ar fi fost și mai frumoase.

**IULIU SFIRILĂ,**  
secretar al comitetului sindicatului din secția timplică a Uzinelor de vagoane Arad

In secția parchet a fabricii de cherestea și parchete lucrazează și comunistul Ioșif Rață, pe care zilnic îl prezintăm în clișeu alături. Depășindu-și permanent planul cu 10-15 la sută, executând lucrări de calitate superioară, având înțelegerea și comportarea ireproșabilă în relațiile cu tovarășii săi, el s-a câștigat aprecierea și respectul întregului colectiv al secției.



## DE LA CABINETUL DE PARTID

Miercuri, 3 iunie, orele 17, vor fi prezenți la cabinetul de partid propagandistii de la următoarele forme ale învățământului de partid: Statutul PMR, curs seral anul I și II, Istoria PMR anul I și II.

Joi, 4 iunie, orele 17, vor fi prezenți la cabinetul de partid propagandistii de la cercurile de economie concretă, economie politică anul I și II, bazele marxism-leninismului anul I și II și filozofia anul I și II.

## Cronica actualității

### Carnavalul pionierilor

Duminică după-amiază la Casa pionierilor din Arad a avut loc un frumos carnaval cu prilejul decernării premiilor (diplome, cărți etc.) pentru artiștii amatori care s-au evidențiat la concursul „Cu cântecul și jocul pe plajuri bănuțene”. Cu acest prilej a fost prezentat un program artistic, câteva jocuri distractive, concursul pentru cel mai reușit costum etc. La carnaval au participat un număr mare de pionieri și școlari.

### Pregetose o nouă piesă de teatru

Colectivul teatrului de marionete „Pricindei” din Arad lucrează în prezent la punerea în scenă a unei noi piese de teatru pentru copii. E vorba de lucrarea dramatică „Voinicel din deltă” de Lizica Mușatescu.

### Noi sate electrificate

După terminarea lucrărilor de electrificarea comunelor din raionul Arad, electricienii uzinei electrice din orașul nostru au desfășurat o activitate intensă pentru electrificarea comunelor din raionul Lipova. Astfel în cursul săptămânii trecute au fost puse sub tensiune linile de înaltă și joasă tensiune prin care se alimentează comunele Săvirșin, Ostrov, Bata, Tela, Remetea Mică și altele. În zilele acestea se continuă lucrările de electrificare la încă 35 de sate din raionul Lipova.

### Ambarcațiuni pentru Olimpiada de la Tokio

În aceste zile, la secția de ambarcațiuni a Complexului de industrializare a lemnului din Reșchin este o activitate febrilă. Colectivul secției a terminat construcția a două canoa — simplă, două — canoa dublu și a 3 paze pentru caiace, necesare canoeților noștri în vederea participării lor la Olimpiada de la Tokio. Colectivul de la C.I.L. Reșchin lucrează acum pentru membrii lotului republican la 8 tipuri de diferite capacități, la 4 barbote pentru canoierii „Star” etc.

### Recoltează căpsuni

Zilele acestea la Covâștin, a început sezonul recoltării căpsunilor. Zilnic, gustoasele fructe sunt culese cu grijă de 20 de colectiviste de pe cele 7 hectare care în cultura gospodăria colectivă din Covâștin. Până acum s-au recolat și valorificat 250 kg de căpsuni.

## Încheierea tratativelor dintre delegațiile guvernamentale ale Republicii Populare Române și Statelor Unite ale Americii

WASHINGTON — Trimisul special L. Rodescu transmite: Luni dimineața, la Washington au continuat tratativele între delegațiile guvernamentale ale R. P. Române și Statelor Unite. În după-amiază aceleași zile a avut loc semnarea Comunicatului comun cu privire la tratativele dintre cele două delegații guvernamentale.

La ora 15,30 (ora locală) delegația română condusă de Gh. Gaston Marin, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, a sosit la Departamentul de Stat, unde a

fost primită de Averell Harriman, subsecretar de stat, șeful delegației americane, și de membrii acesteia. În sala în care s-au desfășurat timp de două săptămâni tratativele, la masă au luat loc Gh. Gaston Marin și Averell Harriman, care au semnat textul Comunicatului comun în limbile română și engleză. În numele guvernului Republicii Populare Române și, respectiv, al guvernului Statelor Unite.

Temp de mai multe minute, reprezentanții ai agențiilor foto-

grafice, ai televiziunii au luat imagini înfățișând momentul semnării și momentul când cei doi șefi de delegații și-au strins mâinile, exprimându-și reciproc felicitări. Au asistat, de asemenea, reprezentanți ai marilor agenții de presă și ziarelor americane și străine, specialiști și experți ai celor două delegații, funcționari superiori din Departamentul de Stat.

Odată cu semnarea Comunicatului comun tratativele oficiale romino-americane s-au încheiat.

## COMUNICAT COMUN

Intre 13 mai și 1 iunie 1964, reprezentanții guvernelor Republicii Populare Române și Statelor Unite ale Americii s-au întâlnit la Washington pentru a discuta probleme de interes comun, în special economice și comerciale. Delegația română a fost condusă de Gheorghe Gaston Marin, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri și președintele Comitetului de Stat al Planificării. Delegația Statelor Unite a fost condusă de W. Averell Harriman, subsecretar de stat pentru a-

facierile politice. În cursul tratativelor, cele două delegații au constatat îmbunătățirea relațiilor dintre cele două țări, ca urmare a acordului din 30 martie 1960 privitor la rezolvarea reciprocă a pretențiilor și altor probleme financiare. Ele au constatat în deosebi rezultatele reciproce avantajoase ale intensificării schimburilor culturale, de învățămînt, științifice și altele care au avut loc în ultimii ani între cele două țări.

Reprezentanții celor două guverne au căzut de acord că trebuie făcuți noi pași spre îmbunătățirea în continuare a relațiilor reciproce. În acest scop, ei au ajuns la următoarele înțelegeri: 1. Guvernul Statelor Unite este de acord să stabilească o procedură de licențe generale în baza căreia cea mai mare parte a mărurilor va putea fi exportată către România fără a fi necesare licențe individuale de export. Pe lângă aceasta, guvernul Statelor Unite este de acord să elibereze licențe speciale pentru care delegația română a manifestat interes deosebit.

Guvernul Republicii Populare Române este de acord să autorizeze întreprinderile și instituțiile din România să vîndă sau să acorde licențe pentru tehnologie românească către firme din Statele Unite.

Cele două guverne au convenit ca produsele, proiectele și procedeele tehnice exportate din Statele Unite în România să nu fie retransmise sau reexportate fără consimțământul prealabil al guvernului Statelor Unite. Ele au fost, de ase-

meenea, de acord să stabilească o procedură de licențe generale în baza căreia cea mai mare parte a mărurilor va putea fi exportată către România fără a fi necesare licențe individuale de export. Pe lângă aceasta, guvernul Statelor Unite este de acord să elibereze licențe speciale pentru care delegația română a manifestat interes deosebit.

Guvernul Republicii Populare Române este de acord să autorizeze întreprinderile și instituțiile din România să vîndă sau să acorde licențe pentru tehnologie românească către firme din Statele Unite.

Cele două guverne au convenit ca produsele, proiectele și procedeele tehnice exportate din Statele Unite în România să nu fie retransmise sau reexportate fără consimțământul prealabil al guvernului Statelor Unite. Ele au fost, de ase-

meenea, de acord să stabilească o procedură de licențe generale în baza căreia cea mai mare parte a mărurilor va putea fi exportată către România fără a fi necesare licențe individuale de export. Pe lângă aceasta, guvernul Statelor Unite este de acord să elibereze licențe speciale pentru care delegația română a manifestat interes deosebit.

Guvernul Republicii Populare Române este de acord să autorizeze întreprinderile și instituțiile din România să vîndă sau să acorde licențe pentru tehnologie românească către firme din Statele Unite.

Cele două guverne au convenit ca produsele, proiectele și procedeele tehnice exportate din Statele Unite în România să nu fie retransmise sau reexportate fără consimțământul prealabil al guvernului Statelor Unite. Ele au fost, de ase-

meenea, de acord să stabilească o procedură de licențe generale în baza căreia cea mai mare parte a mărurilor va putea fi exportată către România fără a fi necesare licențe individuale de export. Pe lângă aceasta, guvernul Statelor Unite este de acord să elibereze licențe speciale pentru care delegația română a manifestat interes deosebit.

meenea, de acord ca contractele dintre întreprinderile de stat române și firmele din Statele Unite să poată prevedea limitări asupra exportului sau retransmiterii fără consimțământul prealabil al furnizorului român. Cele două guverne vor înlesni în mod reciproc schimbul de informații cu privire la folosirea și destinația produselor, proiectelor și procedeele tehnice exportate dintr-o țară în alta.

2. Cele două guverne au fost, de asemenea, de acord să stabilească aranjamente pentru protecția reciprocă a drepturilor de proprietate industrială și de procedee. S-a căzut de acord ca contractele comerciale dintre întreprinderile de stat române și firmele din Statele Unite să poată prevedea rezolvarea diferendelor și disputelor comerciale prin arbitraj într-o țară terț sau prin tribunale internaționale corespunzătoare, potrivit înțelegerii părților contractante.

3. Cele două guverne au convenit, de asemenea, ca, la cererea unuia din părți, să se consulte în legătură cu orice alte probleme care s-ar putea ivi pe măsura dezvoltării comerțului dintre cele două țări.

4. În scopul promovării comerțului dintre România și Statele Unite reprezentanții guvernului român și-au exprimat dorința de a largi activitatea Oficiului comercial de la New York din cadrul misiunii române din Statele Unite. Delegația Statelor Unite a expus planuri în vederea înființării la București a unui oficiu pentru promovarea comerțului în cadrul misiunii Statelor Unite din România. S-a convenit, de asemenea, că cele două țări vor putea înființa oficiu pentru promovarea turismului.

5. Ambele guverne au fost de acord să faciliteze intrarea, călătoria și activitatea reprezentanților firmelor și întreprinderilor, precum și a misiunilor comerciale. Ele au fost, de asemenea, de acord să faciliteze schimbul de expoziții comerciale și publicarea de materiale pentru promovarea comerțului.

6. Ambele delegații au recunoscut că dezvoltarea de relații comerciale importante și durabile între cele două țări cere promovarea comerțului în ambele sensuri.

Delegația română a subliniat că produsele românești nu pot concura în condiții de egalitate pe Piața Statelor Unite datorită tarifelor vamale aplicate acestor produse. Ea a declarat că acest factor ar putea limita dezvoltarea comerțului dintre cele două țări. Delegația Statelor Unite a luat notă de această preocupare și a explicat prevederile în vigoare din legislația Statelor Unite. Cele două delegații au convenit să se acorde o preocupare continuă mijloacelor de dezvoltare a comerțului dintre România și Statele Unite.

7. Cele două delegații au luat notă de progrese realizate în problemele consulare și, în numele guvernelor lor, au fost de acord să fie luate noi măsuri pentru a facilita rezolvarea reciprocă a problemelor consulare. În interesul îmbunătățirii în continuare a relațiilor consulare, ele au fost de acord ca reprezentanții celor două guverne să se întâlnească la Washington în luna septembrie 1964 pentru a negocia o nouă convenție consulară între cele două țări.

8. Delegațiile au exprimat intenția celor două guverne de a largi programul existent de schimburi culturale, de învățămînt, științifice și altele între România și Statele Unite.

9. Guvernul Republicii Populare Române și guvernul Statelor Unite al Americii au ridicat astăzi nivelul misiunilor lor diplomatice din București și Washington de la rangul de legație la cel de ambasadă. Schimbul de ambasadori se va face la o dată apropiată.

La Încheierea Întîlnirilor, vicepreședintele Gaston Marin și subsecretarul Harriman și-au exprimat speranța, în numele guvernelor lor, că progresul ce se va realiza prin traducerea în viață a înțelegerilor la care s-a ajuns va constitui baza pentru lărgirea și îmbunătățirea continuă a relațiilor dintre Republica Populară Română și Statele Unite ale Americii.

## ÎN ACESTE ZILE PE OGOARE

### Hărnicie și pricepere

Ogoarele gospodăriei de stat din Semlac a început în aceste zile o activitate înflorită, menită să contribuie și în acest an la obținerea de recolte bogate. Cea mai intensă activitate se desfășoară la îngrijirea porumbului. Pe suprafața de 1680 hectare, cît cultivă

gospodăria în acest an, brigăzile de mecanizatori, alături de cele ale muncitorilor, dovedesc zi de zi hărnicie și pricepere. Așa se face că prin buna organizare a muncii din partea conducerii gospodăriei (director Ioan Țirlea), porumbul a fost prăsit mecanic și manual pri-

ma oară pe toată suprafața. Pe întreaga suprafață s-a făcut și răritul porumbului. S-a trecut apoi la prașila a II-a mecanică, care s-a aplicat pe 80 la sută din suprafață. De asemenea se lucrează în ritm intens la prașila a II-a manuală, lucrare care s-a efectuat pînă ieri pe 300 de hectare.

Meziană decadă a lunii mai, mecanizatorii de la SMT Orlișoara au obținut rezultate bune, care au dus la realizarea și chiar depășirea planului de lucrări din campania agricolă de primăvară. Unele brigăzi, ca cele ce deservesc gospodăriile colective din Vinga, Orlișoara și altele, au realizat mai multe procente peste plan. De asemenea, în lupta pentru a asigura o producție bogată în acest an, mecanizatorii ca Ioșif Ștefan de la brigada din Orlișoara, Dumitru Covaci și Avram Savu de la brigada a X-a din Vinga, Vasile Fofiu de la brigada a XI-a din Vinga și alții au obținut rezultate frumoase, care îi situează în fruntea celorlalți mecanizatori din stațiune.

Dar, paralel cu campania de primăvară, colectivul de muncă al stațiunii a pus în centrul activității sale și pregătirea minuțioasă a mijloacelor de lucru care vor fi folosite în campania agricolă de vară, la recoltarea cerealelor. Cu ajutorul lor stațiunea, va recolta o suprafață de 6691 ha păioase, în majoritatea grâu. Din planul operativ de lucru rezultă că cele 77 combine și 18 secerători-legători vor putea termina recolta la gospodăriile colective din raionul nostru în cea, 9 zile lucrătoare. Pe lângă mijloacele de lucru respective, gospodăriile colective vor mai fi deservite și cu 13 batore, 6 prese de paie etc. Ceea ce interesează mai mult este însă, de bună seamă, stadiul pregătirilor. În această privință colectivul de muncă al stațiunii s-a preocupat îndeaproape de a pune în stare de funcționare mașinile agricole. Astfel, s-au reparat aproape toate combinele. Întreg parcul de secerători-legători și de batore, precum și toate presele de paie. Reparațiile și revizia tehnică a fost ușurată pentru atelierul stațiunii, prin faptul că un număr de 14 combine, care n-au necesitat intervenții mari, au fost reparate la sediile brigăzilor de tractoare. În timpul reparațiilor au funcționat patru echipe de mecanici pricepuți, iar una din echipe, condusă de comunistul Vasile Zaharia, s-a deplasat cu atelierul mobil la brigăzile de tractoare, unde a executat reparațiile necesare. Merita a fi relevată activitatea conștientă de mecanicii Mihai Jeger, Mihai Krausz, Andrei Vînceș și alții care și-au dat toată silința pentru ca reparațiile să fie terminate la timp și la un nivel calitativ corespunzător.

A. H.

### Muncă Insufleșită

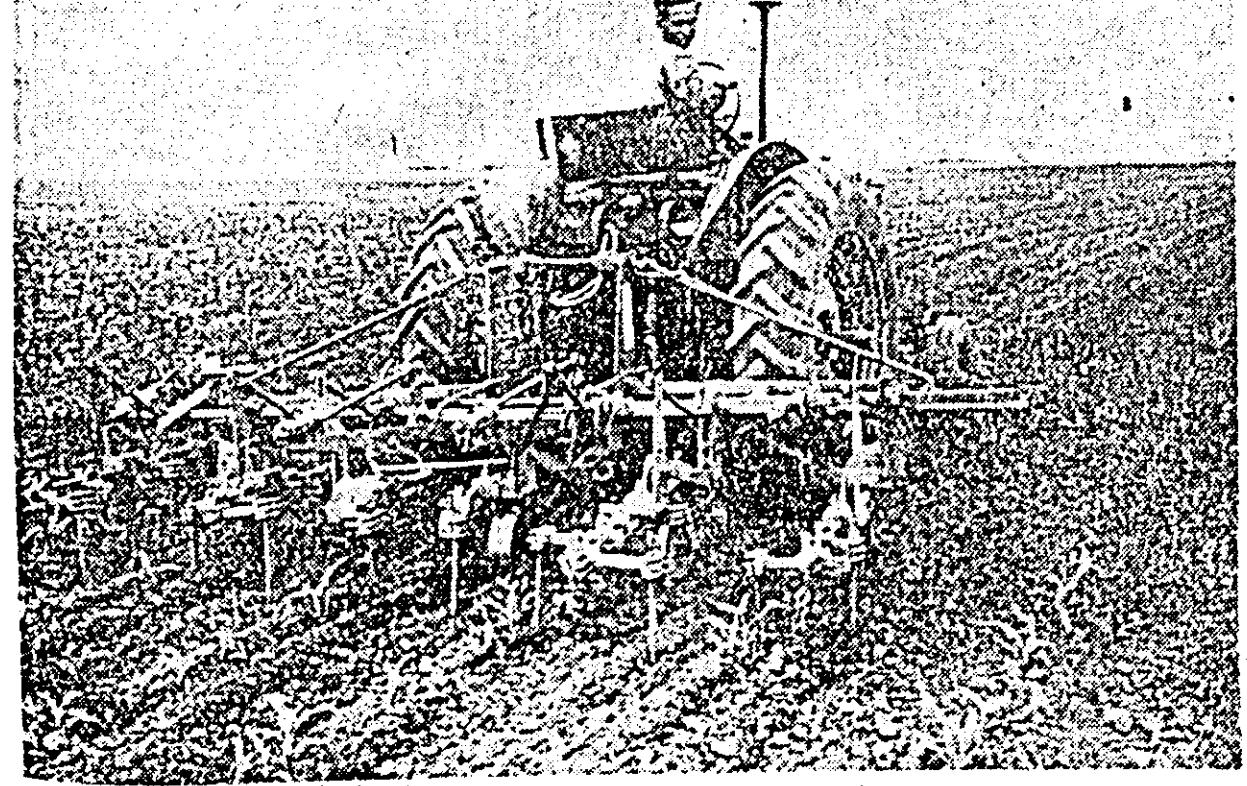
Continuând să muncească cu însofletire la întreținerea culturilor, membrii gospodăriei agricole colective „30 Decembrie” din Vinga au ceușit să termine prașitul mecanic pe întreaga suprafață de 397 ha cultivată cu porumb pentru boabe, prașila manuală pe 240 ha, iar răritul pe 290 ha. La aceste lucrări s-au evidențiat brigada a II-a de cîmp condusă de Anton Ciuliac și brigada a III-a condusă de Pavel Ștecel. În vîc, din cele 33 ha, pe 25 ha s-a terminat legatul și stropitul. Paralel cu aceste lucrări se acordă atenție și asigurării bazei furajere.

FLORIAN CIULIAC, coresp.

### Rodul măsurilor luate din timp

Cunoscînd că nu peste mult cerealele păioase vor ajunge la stadiul de recoltare, consiliul de conducere al gospodăriei colective din Horia a luat măsuri din timp pentru ca totul să fie pus la punct. Urmărindu-se îndeaproape sarcinile trasate brigăzilor de timp, gospodăria a obținut rezultate bune. Astfel, s-a pus accent pe repararea celor 6 secerători-legători, din care unele s-au și folosit la recolta secarei. În

prezent toate secerătorile au fost reparate. Aprovizionarea cu materialele necesare a fost o altă problemă care a preocupat pe colectivitate. Astfel, s-au procurat 300 kg sfloară de manila, saci pentru combină și s-au verificat mijloacele de transport — 3 camioane și 4 tractoare rutiere. De asemenea s-a reparat, curățat și dezinfectat spațiul de înmagazinare necesar, ceea ce va asigura buna depozitare a recoltei.



Tractoriștii de la SMT Aradul Nou acordă un sprijin prețios colectivității din Bujac la îngrijirea porumbului. ÎN CLIȘEU: mecanizatorul Gh. Morar din brigada a XVIII-a la prașitul mecanic al unei țării cu porumb.

# În preajma comemorării lui Eminescu

Ne aflăm în plină desfășurare a manifestărilor prin care poporul român comemorează 73 de ani de la moartea celui mai însemnat poet al său — Mihai Eminescu.

Despre amploarea și semnificația acestor manifestări, acad. Mihai Beniuc, președintele Uniunii Scriitorilor, membru în Comitetul Național pentru organizarea comemorării marelui clasic al literaturii române, a făcut redactorului Agerpres N. Vamșu o declarație din care reținem următoarele:

In anii de după eliberare — a declarat acad. Mihai Beniuc — cercetările, ca și punerea în valoare a moștenirii artistice a lui Eminescu, au permis o amplă cuprindere a orizontului poeziei sale. Din perspectiva acestor realizări obținute în direcția cunoașterii și răspândirii operei eminesceniene, comemorarea lui Eminescu dobândește amploarea și semnificația unui mare eveniment cultural.

In București și în țară au loc simpozioane, conferințe, seri literare, dedicate personalității și operei lui Eminescu, care sînt audiate de un public larg. Societatea de științe istorice și filologice și Comitetul pentru răspîndirea cunoștințelor culturale științifice au inițiat interesante cicluri de expuneri omagiale, iar universitățile din țară au găzduit festivaluri de poezie. Un cuprinzător program de emisiuni este organizat de posturile de radio și televiziune.

In cadrul festivalului, principalul loc îl va ocupa „Zilele Mihai Eminescu” (5-13 iunie). Va fi organizat în această perioadă o sesiune festivă a Academiei RP România și a Uniunii Scriitorilor.

O bogată expoziție se va desfășura în vederea Muzeului de Artă al RP România. Ea va evoca cîștigul și opera genialului poet.

Deși primele săptămîni au apărut peste botare încă din timpul vieții

sale, a continuat Mihai Beniuc, Mihai Eminescu a devenit în anii noștri, după eliberare, cu adevărat familiar cititorilor din lumea întreagă. Volume totalizînd sute de mii de exemplare au fost editate, în ultimele două decenii, la Bruxelles, Budapesta, Buenos Aires, Moscova, Paris, Roma, Sofia, Tokio, Varșovia etc.

Sub auspiciile Comitetului pentru răspîndirea cunoștințelor culturale științifice, în Sala Palatului RP Romîne, va avea loc un mare simpozion consacrat lucrarilor poeziei romînești.

Pe scena Teatrului Național „I. L. Caragiale” va vedea lumina rampei piesa „Mihai Eminescu” de M. Ștefănescu. La locul de naștere al poetului, la Casa memorială de la Ipotesti și la mormîntul său de la cimitirul Belu, se vor organiza pelerinaje. In diferite localități din țară se vor dezvolta plăci comemorative. Se va institui, de asemenea, o medalie comemorativă.

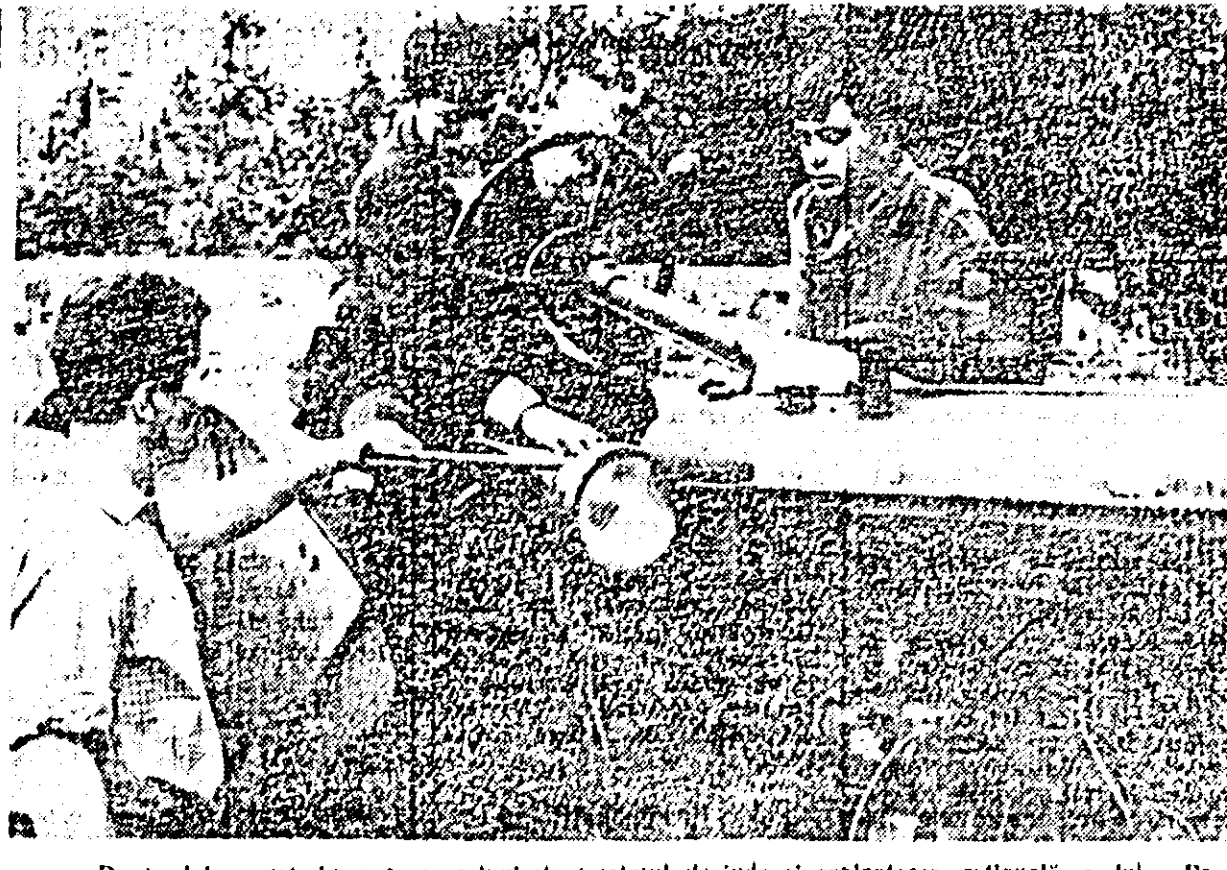
Acestor acțiuni li se vor adăuga recitaluri, seri literare, sezoane, organizate pe întreg cuprînsul țării — în întreprinderi, în instituții și școli, la saie.

Editurile acordă și ele comemorării lui Eminescu importanta cuvenită. Din lucrările pregătite a primit primele trei volume din ediția înșirîită de acad. D.P. Perpeticusiu, in colecția „Scriitorii romîni” un volum colectiv de studii eminesceniene semnate de academicienii George Călinescu, Tudor Vianu, D.P. Perpeticusiu, Alexandru Philippide etc., o ediție a „Poezilor” ilustrată de Liga Macovei, un volum de versuri în format de buzunar, o colecție din poeziile de dragoste, în format de „Liliput”.

„Ediția „Meridian” va tipări două plăchete cuprînzînd poemul „Luceafărul” în eleva versiuni în limbi străine.

Trebue să subliniem faptul că la sărbătorirea lui Eminescu sînt anunțat participarea un număr important de personalități de seamă de peste botare: poeți, traducători și exegeți ai operei eminesceniene din numeroase țări.

Prin arta sa, a conchis acad. Mihai Beniuc, prin modul în care a înțeles problemele vieții și ale timpului în care a trăit, Eminescu a ridicat pentru prima dată poezia noastră la treapta marilor valori universale.



De modul corect în care se mînuiește tractorul depinde și exploatarea rațională a lui. De aceea la Școala de mecanici agricoli din Orșova acest lucru e înșușit cu atenție de elevii școlii.

## Clasa a VIII-a în întrecere

La Școala medie nr. 1 din Pecica, din inițiativa comitetului UTM pe școală, a-a organizat un concurs între clasele ciclului mediu, care cuprinde acțiuni culturale, obștești și de înțărîre disciplinei. Înca de la începutul concursului elevii clasei a VIII-a au pornit cu elan la obținerea unor noi succese. Buzoara, el a colectat 4426 kg de fier vechi, fiind conștient că prin această acțiune și el contribuie la dezvoltarea industriei metalurgice a țării noastre. Această cantitate reprezintă în același timp un record în acțiunile de acest fel, organizate în școala noastră, iar pentru realizarea ei fiecare elev al clasei a VIII-a a contribuit cu peste 100 kg fier vechi. Acest succes vine să întregască rezultatele bune la învățatură obținute de clasă la sfîrșitul trimestrului II, cînd peste 30 elevi și-au depășit medierea din primul trimestru al acestui an școlar.

ROMAN ROMULUS, elev clasa VIII-a

## Noi șantiere în Lunca Dunării

(Urmate din pag. 1-a)

irigații, se construiesc noduri bi-droternice, stații de pompare, săvîrare, poduri, drumuri etc. Pădurilor de sălcii, stuf și papură, bălărilor le-a venit acum rîndul să telege locul culturilor agricole.

Numai în primăvara aceasta au fost desfrîșate aproape 2000 ha de păduri de sălcii, destul de peste 3000 ha și s-au săpat zeci și zeci de kilometri de canale. La Botul Dunării, Mahira, Diebisen și în alte puncte se lucrează de zor la construcția stațiilor de pompare.

În timp ce printre lanurile de culturî agricole se lucrează la amenajarea interioară a incintelor înșirîite, lupta pentru a smulge juriel apelor Dunării noi suprafețe de teren continuă cu o mai mare intensitate. Anul acesta au fost înșirîite în Lunca Dunării două canale de irigații, împotolitici, colo cu oglinda sclptitoare a estelelor bogate în pește, înconjurate de jur-împrejur în alera digurilor de un brîu verde de mii și mii de hectare de păduri de plop bibrîl.

Dunărea stăpînită va dărîi din prizorul undelor ei apa care va sporti rodnicele și frumusețea acestor minunate grădini care se înșirîie sub ochii noștri.

## Activități patriotice

O dată cu sosirea primăverii, au început să se organizeze munci patriotice la Centrul școlar forestier. Sub îndrumarea cadrelor didactice și a organizației UTM elevii au pornit la săparea rondurilor ce le-au fost repartizate din parcuri și de pe străzi în vederea plantării de flori.

La aceste munci patriotice au participat un număr mare de elevi, mai ales cei din anul I și II. Muncile patriotice s-au efectuat pe B-dul Karl Marx și în

## Cinematografie

MUREȘUL: Anotimpuri; STUDIO: Tragedia optimistă; VEAC NOU: Renal alb; VICTORIA: Nori albi; TINERETULUI: Murgul în soare. PROGRESUL: Distanța neagră; SOLIDARITATEA: Plăcerile orășului; MICA-LACA: Marla Candelaria.

## Activitatea ghișeului C. E. C.

Încă din anul 1961, la Uzina de strunguri funcționează un ghișeu CEC cu gestiune proprie, al cărui mandat este tov. Gheorghe Groza.

Ghișeul CEC din uzina noastră are peste 400 de depunători.

Din banii economisiți la CEC, angajații uzinei noastre și-au cumpărat nemăsurate obiecte de valoare: motocicletă, mobilă, televizoare etc. Numai în cursul anului 1963—1964 depunătorii Florica Blaj, Milivoi Iancovici, Mihai Hugel și alții și-au cumpărat mobilă, Draguțin Szabo, Lăzar Abdelean, Ștefan Szgyartov, Gheorghe Panaghiu, Ladislav Szabo și alii și-au cumpărat motocicletă, iar Vasile Dehelcan, Elena Daniel și alții și-au cumpărat televizoare. Gheorghe Memetea și Iudita Perl și-au cumpărat frigider.

Aceste exemple sînt numai cîteva din bunurile pe care depunătorii și le-au cumpărat prin economisirea banilor la CEC.

Deși mandatul Gheorghe Groza are o activitate multumitoare totuși, rezultatele ar putea fi și mai bune dacă ar manifesta o preocupare și mai susținută în atragerea de noi depunători la CEC. Sperăm că în viitor ghișeul CEC din Uzina de strunguri își va mări numărul depunătorilor.

MIHA DRAGOȘ, coresps.

## După olimpiada de fizică și chimie

În legătură cu recenta olimpiadă de fizică și chimie pentru elevii școlilor de cultură generală și tehnice, pedagogice, profesionale și tehnice, acad. Th. V. Ionescu, președintele Societății de științe fizice și chimice din R. P. România, a declarat, printre altele, redactorului Agenției romine de presă „Agerpres”, Adina Constantinăscu:

Ca și în alții ani, ultima ediție a olimpiadei de fizică și chimie a constituit un bun prilej de verificare a înclinațiilor elevilor participanți, spre aceste ramuri ale științei. De altfel, după cum am putut constata în ultima an, premiile olimpiadelor și-au menșinat înclinațiile în majoritatea cazurilor și în timpul studiilor superioare.

Deși istoria acestor concursuri își are începutul cu mai mult de

60 de ani în urmă, ele au început să capete un caracter de masă abia după 1948. Dacă în 1960 la concursul de fizică au participat 15.569 elevi și elevive, în 1964 numărul participanților a crescut la 23.000. De remarcat este faptul că în liza finală și-au disputat înclinațiile 160 de elevi la fizică și 175 la chimie. Dintre aceștia au fost evidențiat 79 de elevi din diferite regiuni ale țării, cărora le-au fost acordate premii și menșii în obiecte. Cel mai bun dintre ei au plecat într-o excursie de agrement în Bulgaria.

Pentru următoarele olimpiade de fizică și chimie — a încheiat acad. Th. V. Ionescu — ne-am propus să elaborăm și să punem la dispoziția participanților noi probleme, la nivelul realizării științei și tehnicii contemporane.

- Ultimele finisări au fost terminate
- Filmul va concura la Festivalul Internațional de la Karlovy-Vary
- Premiera va avea loc simultan la București și Arad
- Primele reproceuri la adresa filmului

## Scrisoare de la filmul „Străinu”

tul acela regizorul Mihai Iacob a exclamat: „La vizionare toată lumea! La trei benzi”. „Trei benzi” este o sală plăcută, cu o proiectie luminosă și în carumaterialul filmat îl poți cerceta cu atenție. Prima vizionare a întregului material a satisfăcut și înțelesă de început o lungă perioadă de muncă pentru înregistrarea vocilor actorilor. A început așa-zisul post-sincron”, care în alte cuvinte înseamnă înregistrare după imaginea filmată, pe care actorul o vede pe ecran (adică se vede pe el) și după care se ghidază vorbind în fața microfonului exact ceea ce a spus la filmare mai înainte.

Este știut că, în întregime, filmul „Străinu” a fost realizat în Arad și exteriorle și interioarele (cu excepția unor filmări de completare care s-au realizat la București și la București și despic care vom mai pomeni). De aceea toate dialogurile au trebuit post-sincronizate în studioul de post-sincronizare.

Mulți muncă au lepus în sala întunecoasă (în care doar imaginea de pe ecran se vede) actorii, care interpretau din nou rolurile de completare care s-au realizat în fața microfonului. Regizorul Mihai Iacob, mai atent ca oricînd, revădea reconștrînd încă odată munca cu actorii, cu atenție încordată asupra felului cum se spun cuvintele, propozițiile și frazele și asupra concordanței perfecte cu felul cum a interpretat mai înainte scena respectivă. La munca de post-sincron au

participat și actorii Teatrului din stat din Arad, care au interpretat roluri în film.

Înregistrarea dialogului a durat o lungă perioadă, după terminarea căreia iarși s-a făcut o vizionare la două benzi (adică imaginea și dialogul). Aici a apărut surpriza acelor filmări de completare și de record care au contribuit la încheierea într-un tot și mai perfect a filmului „Străinu” în cele două serii ale lui, atunci cînd aceste filmări de completare au fost gata. În asemenea filmări, de obicei, se trag cadre simple, care nu necesită o pregătire foarte complicată. Într-un moment din film s-a simțit necesitatea unui cadru în care Andrew Sablin, eroul filmului, să tragă cu automatul asupra soldatilor nemți (soldați care au fost filmați la Uzinele de vagoane din Arad). Alăturarea acestor planuri într-un montaj iscusit și de talent creează spectatorului senzația că sînt filmate în unul și același loc.

Imediat după această ultimă filmare, și chiar paralel, compozitorul filmului finisează scrierea muzicii pentru film. Trebuie precizat că pentru cele două serii ale filmului munca dusă de compozitorul Mircea Istrate nu a fost chiar ușoară. După ce a fost scrisă, muzica filmului a trebuit să fie înregistrată de orchestră cinematografică. Prezența regizorului și în această etapă este dovada unei exigențe sporite în cele mai diverse compartimente de

creație ale filmului. Tot în această perioadă a avut începută plină de mîlgă, dar foarte interesantă și plăcută și care de la cel care o face cere o mare răbdare, este înregistrarea zgomotelor pentru film. Iată, spre exemplu, în fața ochilor, pe ecran, într-un moment se plimbă actorul Ștefan Clubotărășu și în timp ce el pășește la fel face și tehnicianul din „ton-studio”, pe podeaua de aici, exact în ritmul pașilor actorilor. Pe ecran actorul se oprește și-și toarnă un pahar cu vin. În sala de înregistrare tehnicianul sau asistentul de regie toarnă exact în același mod dintr-o sticlă, dar poate să fie și apă (zgomotul apei cu al vinului este relativ asemănător). Și astfel se procedează cu toate momentele din film, asta pentru realizarea unui sunet de o calitate superioară și singular, netștibit de zgomote parazitare. La toate acestea se mai adăugă și alte sunete luate direct, numite sunete de ambianță și care pot fi ambianțe de stradă, de fabrică, de școală, în timpul recreației etc.

Următoarea etapă a acestei munci de durată a fost „mixajul”, care nu este altceva decît unirea tuturor benzilor înregistrate într-o singură bandă și dozarea artistică a elementelor care compun sunetul. La mixaj au participat într-o permanentă discuție regizorul și operatorul de sunet A. Salamaniu. În așa fel ca ultima etapă de natură artistică a regizorului să fie fruc-

## RADIO RECOMANDĂRI DE PROGRAM

Miercuri, 3 iunie PROGRAMUL I.

- 6.00 Radiojurnal. 6.10 Jocuri interpretate de fanfară. 6.20 Lecția de gimnastică. 6.35 Jocurile populare. 6.45 Salut voios de pionier. 7.00 Buletin de știri. 7.06 Muzică instrumentală. 7.30 Sfatul medicului. 7.45 Formații artistice înființate în anii puterii populare. 8.00 Radiojurnal. 8.16 Muzică de estradă. 8.30 „Scarlătiana” — divertisment după Scarlatti pentru pian și orchestră de Alfredo Casella. 9.00 Selecțiuni din opere. 9.30 Sonata în mi minor pentru violoncel și pian de Diamandi Gheciu. 10.00 Buletin de știri. 10.03 „Cine a ucis?” — scenariu radiofonc. 11.30 Cvintetul nr. 2 opus III în Sol major pentru coarde de Brahms. 12.00 Buletin de știri. 12.15 Lecția de limba franceză. 12.30 Melodii populare oltenești. 13.00 Aril din opere. 14.00 Buletin de știri 14.10 Muzică corală de Achim Soția. 14.30 Roza vînturilor. 15.00 Din muzica popoarelor. 15.29 Sonatina pentru pian de Mihail Jora. 16.00 Radiojurnal. 16.10 Muzică ușoară. 16.30 Aril din opere. 17.00 Dansuri de estradă. 17.30 Vă prezintăm romanul „Moromeții” de Marin Preda. 17.50 Mici piese instrumentale. 18.00 Buletin de știri. 18.05 Potpurlu de muzică ușoară românească. 18.15 Fapte din întrecere. 18.30 Program muzical pentru frunțiși și evidențiați în întrecerea socialistă. 19.00 Jurnalul satelor. 19.25 Orchestre simfonice înființate în anii puterii populare. 20.00 Radiojurnal. 20.10 Melodii populare. 20.30 Noapte bună, copil. 20.40 Lecția de limba rusă. 20.55 Muzică ușoară. 21.15 Muzică din opere. 21.40 Muzică de dans. 22.00 Radiojurnal. 22.15 Concertul în Re major pentru vioară și orchestră de Beethoven. 23.00 Muzică de dans 23.52 Ultimele știri.

## PROGRAMUL II

- 8.30 Sumarul presei centrale. 8.40 Muzică distractivă. 9.00 Buletin de știri. 9.03 Prelucrări de folclor din țări socialiste. 9.30 Muzică ușoară. 10.04 „Danslanțurile” de Alexandru Kvernadz. 10.30 Din operele lui Paul Abraham. 11.00 Buletin de știri. 11.03 Muzică instrumentală. 11.15 Universalitatea tehnică radio. 11.30 Pagini din opere. 12.00 Piese orchestrale de estradă. 12.30 De loate pentru toți. 13.00 Buletin de știri. 13.08 Recitalul pianistei Sofia Cosma. 13.30 Însemnări de reporter. 13.40 Muzică de estradă. 14.00 Ansambluri vocale din opere. 14.30 Cîntece și Jocuri populare. 15.00 Buletin de știri. 15.05 Muzică ușoară. 15.30 Melodii orchestrale din opere. 16.09 Suite de balet. 16.30 Muzică populară. 17.00 Radiojurnal, 17.10

## PROGRAMUL II

- 8.30 Sumarul presei centrale. 8.40 Piese instrumentale și vocale. 9.00 Buletin de știri. 9.03 Pagini orchestrale din opere. 9.30 Vreau să știu. 10.00 Din folclorul muzical al popoarelor. 10.30 Triptic simfonic de Zeno Vancea. 11.00 Buletin de știri. 11.05 Prelucrări corale. 11.15 Lecția de limba rusă. 11.30 Muzică ușoară. 12.00 Muzică populară. 12.30 Revista economică radio. 12.50 Muzică ușoară. 13.00 Buletin de știri. 13.08 Coruri din opere. 13.30 Polifton. 13.40 Muzică de cameră. 14.30 Din creația de muzică ușoară a compozitorilor noștri. 15.03 Melodii populare din Moldova. 16.00 Duce comice din opere. 16.30 Pe teme medicale. 16.40 Cîntece de Laurențiu Profeta. 17.00 Radiojurnal. 17.10 Muzică populară. 18.00 Premiera pe țara la Opera de stat din Timișoara. 19.00 Buletin de știri. 19.03 Muzică populară. 19.30 Muzică ușoară. 19.30 Transmisiune din Studioul de concerte al Radioteleviziunii. 22.00 Muzică din opere. 22.30 Muzică de dans. 23.00 Radiojurnal. 23.15 Fragmente din opere. 24.00 Muzică de dans. 0.32 Ultimele știri.

## Fabrica de ceasnice „VICTORIA”

Arad, strada Mărășești nr. 46 recrutează tineri între 14-17 ani, absolvenți a 7 clase elementare pentru meseria de ceasornicar

Informații suplimentare la serviciul personal și învățămînt al întreprinderii. Telefon 37-93.

Cîntece create în anii puterii populare. 17.30 Sfatul medicului. 18.00 Aril din opere. 18.30 Lecția dramatizată din volumul „Cataractele”. 19.00 Buletin de știri. 19.05 Poemul simfonic „Didona” de Alfred. 19.30 Lecția de limba engleză. 19.45 Am îndrăgii o melodie. 20.15 Școala și viața. 21.00 Radiojurnal. 21.10 Aclustitatea muzicală. 21.55 Muzică de dans. 22.30 Cîntece Romînle socialiste. 22.45 Cîntă formația de muzică ușoară Michel Legrand. 23.00 Radiojurnal. 23.15 Conchii pentru vioară și orchestră de Stanoițo Rațiciu. 0.05 Muzică de dans. 0.52 Ultimele știri.

## Joi, 4 iunie PROGRAMUL I

- 6.00 Radiojurnal. 6.10 Piese de estradă. 6.20 Lecția de gimnastică. 6.35 Jocuri interpretate de fanfară. 6.45 Salut voios de pionier. 7.00 Buletin de știri. 7.06 Melodii populare. 7.30 Sfatul medicului. 7.45 Piese instrumentale. 8.00 Radiojurnal. 8.16 Cîntece patriotice. 8.30 Muzică ușoară. 9.07 Concertul pentru chitară și orchestră de Mario Castelnuovo Tedesco. 9.30 Muzică din opere. 10.00 Buletin de știri. 10.03 Mici piese instrumentale. 10.15 Emisiune literară. 10.30 Cîntece și jocuri populare. 11.00 Piese de estradă. 11.23 Fragmente din opere. 12.00 Buletin de știri. 12.03 Cîntece despre țeară. 12.15 Lecția de limba engleză. 12.30 Din viața de concert a Capitalei. 13.10 Melodii populare. 14.00 Buletin de știri. 14.10 Melodii din filme. 14.30 Prelucra noastră cartea. 15.00 Poemul-cantată „Visul lui Bălcescu” de Ion Hartularu-Dărcle. 15.30 Muzică populară. 16.00 Radiojurnal. 16.10 Muzică corală românească. 16.29 Muzică ușoară. 16.43 Scrisori din țară. 17.00 Concert d'n opere. 17.33 Antologie poetică. 18.00 Scără pentru tinerețe. 19.15 Universalitatea tehnică radio. 19.45 Mazurca opus 17 nr. 3 în La bemol major de Chopin. 20.00 Radiojurnal. 20.10 Muzică ușoară. 20.30 Noapte bună, copil. 20.40 Lecția de limba franceză. 21.15 Muzică de dans. 22.00 Radiojurnal. 22.15 Cicul „Pagini din istoria pianului”. 23.00 Muzică pentru orchestră de cameră de Milan Ristic. 23.52 Ultimele știri.

## PROGRAMUL II

- 8.30 Sumarul presei centrale. 8.40 Piese instrumentale și vocale. 9.00 Buletin de știri. 9.03 Pagini orchestrale din opere. 9.30 Vreau să știu. 10.00 Din folclorul muzical al popoarelor. 10.30 Triptic simfonic de Zeno Vancea. 11.00 Buletin de știri. 11.05 Prelucrări corale. 11.15 Lecția de limba rusă. 11.30 Muzică ușoară. 12.00 Muzică populară. 12.30 Revista economică radio. 12.50 Muzică ușoară. 13.00 Buletin de știri. 13.08 Coruri din opere. 13.30 Polifton. 13.40 Muzică de cameră. 14.30 Din creația de muzică ușoară a compozitorilor noștri. 15.03 Melodii populare din Moldova. 16.00 Duce comice din opere. 16.30 Pe teme medicale. 16.40 Cîntece de Laurențiu Profeta. 17.00 Radiojurnal. 17.10 Muzică populară. 18.00 Premiera pe țara la Opera de stat din Timișoara. 19.00 Buletin de știri. 19.03 Muzică populară. 19.30 Muzică ușoară. 19.30 Transmisiune din Studioul de concerte al Radioteleviziunii. 22.00 Muzică din opere. 22.30 Muzică de dans. 23.00 Radiojurnal. 23.15 Fragmente din opere. 24.00 Muzică de dans. 0.32 Ultimele știri.

## Muzeul Regional Arad poate fi vizitat duminică, marți și vineri între orele 10-13 și 17-20. In clădirea Palatului cultural. Vizitarea în grup (cel puțin 10 persoane) se poate face și în zilele de miercuri, joi și sîmbătă, numai înainte de masă.

În cadrul muzeului sînt deschise: secția de artă, secția de istorie veche, muzeul revoluției 1848-1849, expoziția de pictură flamandă, olandeză, italiană, germană și meșă țărănească; expoziția „Aspecte din colecția feudală”.

## Teatrul de stat Arad

Joi, 4 iunie, orele 20: „Nu puneți dragostea la încercare” (abonament seria G). Sîmbătă, 6 iunie, orele 16: „Jocul de-a vacanța”, iar la orele 20 „Nu puneți dragostea la încercare” (abonament seria H). Duminică, 7 iunie, orele 16: „Discipolul diavolului”, iar la orele 20 „Nu puneți dragostea la încercare” (abonament seria I).



## O cit mai judicioasă sistematizare a construcțiilor social-culturale și agrozootehnice

Pe marginea sesiunii Sfatului popular raional

În cea de-a XV-a sesiune ordinară a Sfatului popular raional, deputații, împreună cu un număr mare de invitați, au dezbătut o problemă deosebit de importantă, legată de dezvoltarea și înfrumusețarea comunelor și satelor din raionul nostru, și anume felul cum se aplică măsurile de sistematizare în executarea construcțiilor social-culturale și agrozootehnice. Darea de seamă prezentată de deputatul Iulian Toader, secretar al Comitetului executiv al Sfatului popular raional, precum și deputații și invitații care au participat în număr mare la discuții, au scos în evidență faptul că în ultimii ani fața satelor din raion s-a schimbat în mod simțitor prin ridicarea unui număr mare de construcții social-culturale precum și de case de locuit. Printre acestea se numără cele 88 săli de clasă, 5 cămine culturale cu o capacitate totală de peste 2500 locuri, 4 dispensare medicale, peste 40 unități noi ale cooperatifelor de consum. Un volum mare de construcții s-a realizat în comunele Pecica, Pincota, Curtici, Vinga, Secușigiu, Macea, Șelina. În majoritatea cazurilor la ridicarea acestora au fost respectate regulile de sistematizare și construcții, întrucât clădirile au caracter social-cultural și cele cu caracter administrativ au fost grupate în centrul satelor prin crearea unui ansamblu sistematizat, care constituie centrul civic al comunei într-un cadru arhitectonic etnial unitar. Amplasarea construcțiilor cu caracter social-cultural a stat în atenția comitetului executiv al Sfatului popular raional, care prin Serviciul de arhitectură și sistematizare, înființat în urmă cu cinci ani, a proiectat lucrările de construcții și a acordat pe teren asistență tehnică și îndrumare pentru realizarea lor întocmai.

Au fost însă și unele cazuri când s-au făcut abateri de la normele de sistematizare. Darea de seamă precum și unul deputații, printre care Sara Silimann, Ioan Cișcovan, Cornel Dăscăluș, au scos în evidență faptul că în unele comune noile edificii social-culturale n-au fost amplasate în punctul cel mai corespunzător nici din punctul de vedere al sistematizării, nici din cel al orientării clădirilor. Așa este cazul cu căminul cultural din Macea, amplasat la o distanță prea mare față de șosea, școala din Mănaștur, a cărei amplasare este prea periferică, căminul cultural din Vinga etc. Mulți vorbitori s-au referit la faptul că mai ales în comuna Curtici nu s-a făcut cont la amplasarea noilor construcții de un plan cit mai just de sistematizare. Deputații care au luat cuvântul au propus comitetului executiv să se ocupe în viitor mai din aproape de această problemă, să asigure întocmirea unor planuri de sistematizare cit mai judicioase în care să se țină cont de dezvoltarea pe viitor a comunelor respective.

Viu dezbătută a fost în cadrul sesiunii și problema amplasării construcțiilor agrozootehnice. Sistematizarea centrelor gospodărești din gospodăriile agricole colective au stat, de asemenea, în atenția comitetului executiv al

Sfatului popular raional. Astfel, prin noile construcții ce se ridică în ultimii ani, se corectează treptat greșelile provenite la construirea primelor obiective din anul cind nu era încă înființat Serviciul de sistematizare și arhitectură. Atît referindu-se la unitățile de locuit, cit și unitățile de învățămînt, printre care tovarășii Ileana Șerb, ing. Adrian Gabâr și alții — au propus ca în viitor la ridicarea noilor construcții agrozootehnice să se țină seama ca ele să nu fie amplasate pe terenuri arabile sau pe pășuni, ci să se folzească uti ansamblu plăcut al centrelor gospodărești.

O altă problemă importantă discutată la sesiunea a fost aceea a construcției caselor de locuit în comunele și satele raionului. În ultimii 5 ani au fost construite cca. 2000 de case noi, iar la peste 1000 s-au executat adăugiri și reparații. Nolle case n-au fost construite la întimplare și, în general, au fost aplicate regulile de sistematizare și în acest domeniu. Pe viitor va trebui să se acorde mai multă atenție la așezarea noilor clădiri față de strada și față de vecini, să nu se mai permită ridicarea de case în alara vetei satului, iar pentru crearea unui aspect cit mai plăcut al localităților să se facă cit mai multe amenajări exterioare ca plantații de arbori și pomi fructiferi.

În încheiere, sesiunea a elaborat un plan de măsură prin care să se asigure transpunerea întocmai în viață a actelor normative care reglementează regulile de sistematizare în construcții, astfel ca toate localitățile din raionul nostru să devină cit mai frumoase și sub acest aspect.

L. POPA

## Vești de la Școala medie din Curtici

### A sunat pentru ultima dată clopoșelul

La Școala medie din Curtici, elevii coloratele clase medii s-au pregătit din timp pentru a-și lua rămas bun de la colegii lor mari — elevii clasei a XI-a. În acest scop, în ultima zi de curs, elevii clasei a IX-a au amenajat în frumos sala colegilor lor mari, fiecare dintre ei găsind în dreptul locului lui în bancă un buchet de flori și un bilețel cu urări de bine pentru viitor. Elevii clasei a VIII-a și a X-a au împodobit cu verdeață și flori de la intrarea în curtea școlii și pînă în sala de curs.

În această zi în școală toți timpul a domnit o atmosferă sărbătorească. După ultima oră de curs elevii clasei a XI-a s-au deplasat în fiecare clasă pentru a-și lua rămas bun de la colegii lor, de la profesorii lor. Apoi, prin culoare de elevi și verdeață, în sunetul clopoșelului, elevii sărbătoriți au coborât în curte, unde i-au așteptat ceilalți elevi ai școlii, cadre didactice și părinți.

Cu această ocazie au luat cuvîntul directorul școlii și secretarul organizației de partid, care au arătat grija partidului și statului nostru democrat-popular față de instruirea și educarea tineretului din patria noastră. Ei au subliniat că această grîă se poate vedea și aici în Curtici unde a fost înființată în ultimii ani această școală medie pentru fiii oamenilor muncii.

A urmat apoi cuvîntul unui elev din clasa a XI-a care a lălmăit și chela simbolică elevilor din clasa a X-a. O elevă din clasa a X-a a vorbit despre hotărîrea colegilor ei de a urma exemplul tinerilor absolvenți angajîndu-se să fie model de disciplină și străguintă spre cinstea școlii din care fac parte. Aceleași angajamente și i-a luat în numele pionierilor și președintele de unitate a acestora.

CORNEL MIHU, coresp.

### In vizită

Zilele trecute, elevii claselor a V-a și a VI-a de la Școala medie din Curtici, însoțiți de profesorii, au vizitat fabrica de gheață din localitate.

Grupul de elevi a fost întîmpinat cu bucurie de micul dar harnicul colectiv, care lucrează în această fabrică.

Elevilor li s-a explicat teoretice și practice de către Nicolae Chicin și Petru Marian procesul de fabricare a gheții. Vizita a fost interesantă și instructivă pentru elevi.

V. MANDL, coresp.

## De la fabrica „Tricoul roșu“

### POSTUL CORESPONDENȚILOR VOLUNTAR NE ÎNFORMEAZĂ

Contribuția inovatorilor

Dacă la fabrica „Tricoul roșu“ se obțin rezultate frumoase în îndeplinirea indicatorilor planificați, la acest fapt contribuie și inovatorii noștri. În cursul anului ei au făcut 14 inovații. Dintre acestea se află 9, iar celelalte cinci sînt în curs de experimentare.

Dintre inovațiile aplicate, amintim pe cea a tovarășului Justin Janca. El a modificat cantele la mașinile de tricotat, obținîndu-se îmbunătățirea calității, creșterea productivității muncii, o eficiență economică de peste 25000 lei. Modificarea fierului electric de călcat, pe care a făcut-o tov. Ioan Sineo, a ușurat mult munca și permite economisirea altor 24000 lei. Încă 13000 lei se economisesc prin dispozitivul conceput de inovatorul Ioan Cure, dispozitiv ce permite ca platoul și capul unui tip de strung să poată fi adaptate la mașina de frezat.

De ce nu la fel?

În secția raschel-tricotat muncitorii obțin succese în producție. Atît activitățile cantitative de plan cit și cele calitative se îndeplinesc și chiar se depășesc. Însă dacă nu privim realizările numai prin prizma rezultatelor globale, ci ne oprim asupra celor obținute de fiecare muncitor în parte, vedem că aici există posibilități care, dacă ar fi folosite, ar determina succese și mai bune. Spunem acest lucru deoarece adeseori poți vedea că muncitorii care lucrează în condiții absolut identice dau producții diferite. Iată un caz: la grupul de mașini la care lucrează muncitoarea Emilia Morar planul e depășit cu 13 la sută și s-au economisit 985 acc. Aceste succese se obțin datorită faptului că muncitoarea organizează bine munca, precia lucrul din mers, folosește rațional timpul.

Nu același lucru se poate spune și despre muncitoarea Simina Roman. Deși lucrează la același grup de mașini și are aceleași condiții, ea nu a îndeplinit nici planul de producție, nici pe cel de calitate. De ce? Fiindcă e neglijentă, nu și organizează bine munca, se plimbă mult etc.

Asemenca cazuri mai există la acest loc de muncă. Poate că mai sînt și în alte secții. De aceea e bine să ne îndreptăm atenția asupra lor, deoarece constituie o rezervă de sporire a producției și totodată a cîștigului personal.

Succese în întrecere

În cinstea celei de-a XX-a aniversări a eliberării patriei, colectivul secției de tricotat-tricotat desfășoară cu însuflețire întrecerea socialistă. El obține succese, îndeplinindu-și angajamentele luate. Numai în cursul lunii trecute muncitorii de aici au produs peste plan mai mult de 3000 kilograme de tricot de calitate cea mai bună.

Numărul muncitorilor evidențiați în întrecere e mare. Printre ei se numără muncitorul Ioșif Bernat, care produce zilnic între 30—36 kilograme de tricot. De asemenea, tovarășii Ioan Morar, Maria Schneider, Elena Pap, Ioan Don și alții produc și ei între 40—50 kilograme de tricot zilnic. Aceasta înseamnă că lucrează cu un mare randament.

Și bune și rele

Colectivul secției de urzit, condus de tovarăsa Elena Varga, muncește cu simț de răspundere. Deoarece calitatea stofelor ce se produc în secția de tricotat este influențată direct de calitatea bobinelor produse în secția de urzit, muncitoarele de aici acordă acestui fapt o deosebită atenție. În mod deosebit se ținem tovarășele Eva Haidt și Valeria Simon, care depășesc planul cu 48 și respectiv 24 la sută, iar bobinele pe care le produc sînt de calitate superioară.

Desigur că în secție există încă multe fapte ce fac cinste colectivului. Însă asta nu înseamnă că totul merge ca pe roate. De pildă, bobinajul încă mai face amestecuri de fire de finețe diferită, ceea ce influențează negativ asupra calității tricotelor. Unele muncitoare, cum ar fi tovarăsa Ana Loch, nu derulează cu atenție urzeala de pe tambur pe sulul de urzeală, ceea ce, de asemenea, produce greutăți secției de tricotat. Apoi, acest colectiv întîmpină unele greutăți din partea vopșitoriei, care nu livrează comenziile deodată, pe nuanțe de culori. Lipsind unele nuanțe, cei de la urzit sînt nevoiți să aștepte, așa că nici procesul tehnologic nu poate avea o bună continuitate.

MARIA JANCĂ, ELENA BALICA, MARIA FILO, și L. IAN-CULESCU din postul nostru de corespondenți voluntari

## SPORTS SPORTS SPORTS SPORTS

### Polo ICA a avut o bună comportare la Tg. Mureș

Cea de a doua etapă a turului campionatului categoriei A la polo s-a desfășurat la Tg. Mureș. Cu acest prilej formația arădeană ICA a avut o bună comportare la rezultatele înregistrate: ICA — Știința București 2:1, ICA — CSM Cluj 4:4, ICA — Știința Cluj 5:5, ICA — Dinamo București 0:7.

La aceste jocuri ICA a folosit următorul lot de jucători: Holmolka, Kines, Capotescu, Kontor, Ure, Schilha și R. Frank.

Returul campionatului se va desfășura între 5—8 august la Lugoj și 22—27 septembrie la Bala Mare.

### Atletism

#### Concurs regional pentru copii

La Reșița s-au desfășurat, zilele trecute, întrecerile concursului regional de atletism pentru copii. Cu acest prilej micii atleți de la Școala sportivă de elevi din orașul nostru s-au clasat pe primul loc în clasamentul pe echipă, totalizînd 7.817 puncte. În urma lor s-au clasat echipele orașului Reșița, C. S. Banatul, orașulul Caransebeș și a raionului Arad.

Echipa SSE Arad a obținut victoria în nu mai puțin de 5 probe, printre: Maria Crista (60 m), Anton Enghel (80 m), Ioan Miliș (lungime), Doina Cliea (aruncarea mingii de oină), și Filigonica Toll (greutate). Rezultatele meritorii au obținut și sportivii Emil Dautner (greutate), Marlene Șerban (înlănțire) și Maria Bordaș (lungime), care s-au clasat pe locurile doi.

Desigur că în secție există încă multe fapte ce fac cinste colectivului. Însă asta nu înseamnă că totul merge ca pe roate. De pildă, bobinajul încă mai face amestecuri de fire de finețe diferită, ceea ce influențează negativ asupra calității tricotelor. Unele muncitoare, cum ar fi tovarăsa Ana Loch, nu derulează cu atenție urzeala de pe tambur pe sulul de urzeală, ceea ce, de asemenea, produce greutăți secției de tricotat. Apoi, acest colectiv întîmpină unele greutăți din partea vopșitoriei, care nu livrează comenziile deodată, pe nuanțe de culori. Lipsind unele nuanțe, cei de la urzit sînt nevoiți să aștepte, așa că nici procesul tehnologic nu poate avea o bună continuitate.

MARIA JANCĂ, ELENA BALICA, MARIA FILO, și L. IAN-CULESCU din postul nostru de corespondenți voluntari

## PE MARGINEA UNEI PERFORMANȚE

— De vorbă cu tov. Toma Jurcă, antrenorul echipei Vagonul —

*După cum se știe, echipa de fotbal Vagonul a susținut ultimul joc din categoria C la Tg. Jiu, unde a dispus de echipa locală Pandurii cu scorul de 2:0. Prin această victorie fotbalistii arădeni și-au menținut locul întâi în clasament, calificîndu-se în categoria B.*

*Luni dimineața, pe peronul Stației CFR Arad s-au adunat numeroși muncitori, sportivi și conducătorii asociației sportive pentru a-i întâmpina pe membrii echipei. Cînd trenul a oprit în gară, jucătorii au fost asaltați de cei prezenți, care i-au felicitat.*

*Profînd de citeva clipe de răgaz, l-am rugat pe antrenorul Toma Jurcă să ne vorbească și nouă despre jocul de la Tg. Jiu, despre comportarea echipei de-a lungul campionatului.*

— În partida de la Tg. Jiu mi-a fost mult prea mare. Aceasta și-a lăsat amprenta asupra primei părți a jocului, cînd s-a dat o luptă acerbă pentru fiecare mingă. Jucătorii noștri au dovedit o însuflețire deosebită. În minutul 36 reușim să deschidem scorul prin Toma. Acest gol a dat parca aripi fetei jucător. Inițiem în continuare contraatacuri periculoase, dar Petschowski III trage în bară, iar Toma și Macavei ratează ocazii bune. În minutul 43 arbitrul acordă gazdelor o lovitură de la 11 m. Execută Melinte (Pandurii) dar Gaboras, bine inspirat, se aruncă spre colțul unde se îndrepta mingea și reține. A fost momentul psihologic al jocului, care ne-a marcat încrederea în obținerea victoriei.

Dacă în prima repriză gazdele au dominat mai mult și noi am contratacat doar, după reluare inițiativa ne aparține. Ca urmare practicăm un fotbal mai clar, mai eficient. Minutul 88 ne-a adus o nouă satisfacție: o mingie plecată de la Dumă ajunge pînă la Macavei, care face o curșă pe extremă și centerază. Neșcu, venit ca un bolid din urmă, înscrie cu capul imparabil, peoelulul scorului.

— Cine s-a remarcat în acest joc?

— E greu să răspund la această întrebare deoarece fiecare jucător a luptat cu ardere, s-a străduit să dea un randament maxim. Totuși, evoluția jucătorilor Gaboras, Mălăroiu, Malușka, Dumă, Dodeanu și Chilic ni s-a părut ca cea mai bună de pe teren.

— Ce obiective aveți pentru viitor?

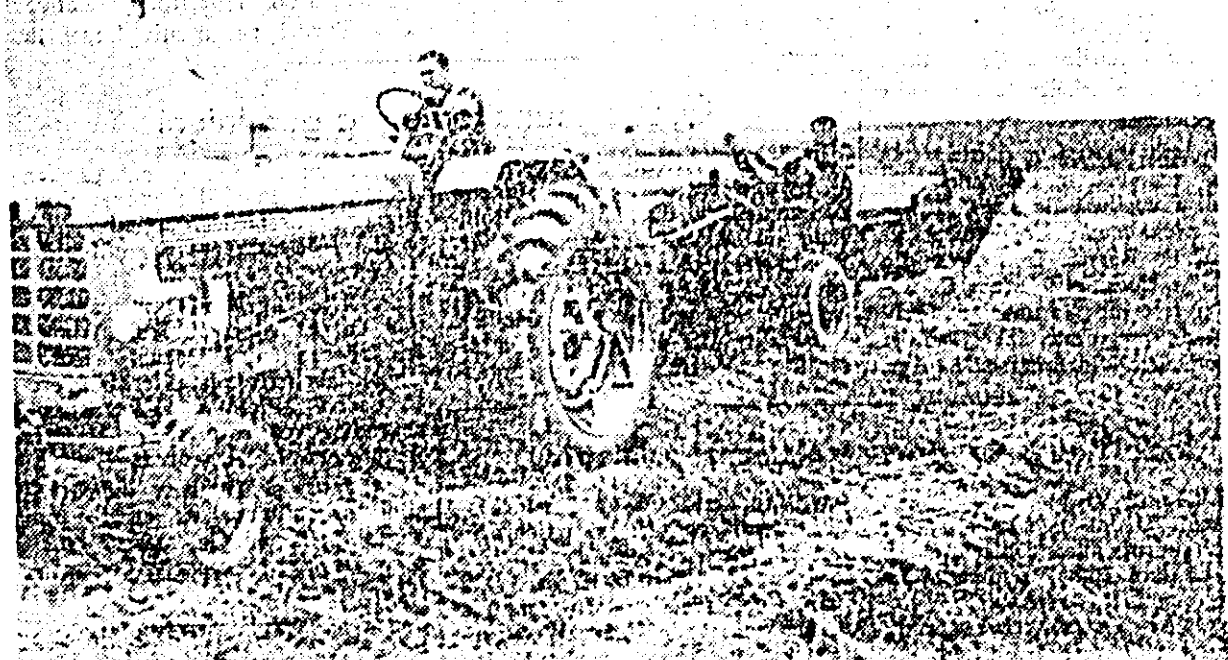
— Reîmprospătarea lotului cu cel puțin patru jucători tineri și o comportare onorabilă în campionatul categoriei B.

*Fotbalistii de la Vagonul au realizat în acest an o performanță durabilă: au înținerit echipa și au câștigat campionatul categoriei C. Pentru acest frumos rezultat felicităm călduros pe toți acei care și-au adus contribuția la realizarea lui (Gaboras, Negru, Mălăroiu, Dumă, Malușka, Boroi, Schweininger, Chilic, Petschowski III, Toma, Macavei, Stăbete, Andraș, Dodeanu, Neșcu, Gavriloaici și Bucur) și le urăm succes deplin în categoria B.*

ST. IACOB



Pînă aproape de amiază, colectivii din Zimandul Nou au reușit să formeze primul strat de fln în șiră, paralel făcîndu-se și uscaltul flnului.



Pe primele parcele, mecanizatorii de la SMT Curtici au intrat la balotul flnului care, în prealabil, a fost lăsat să ajungă la umiditatea corespunzătoare.

Tot în ziua cînd se luca la uscarea finului, am aflat că pe una din tarlatele cu lucernă recolta, pe 13 hectare, se lucrează și la balotatul lucernei. Era tot prima lucrare de acest fel în gospodărie. De ea se ocupă direct țeful brigăzii de tractoare Matei Schwartz, iar pe tractorul nou ce acționează presa de paie lucrează un mecanizator fruntas, Lucai Meneși.

Atît balotatul finului cit și uscarea cu ajutorul curenților de aer dirijați tînesc un scop important, acela de a asigura animalelor un furaj cit mai valoros, bogat în substanțe nutritive, care să contribuie la sporirea producției de lapte și carne. Spre deosebire de metodele obișnuite folosite pînă acum la obținerea finului, metoda uscării cu curenți de aer prezintă avantaje însemnate, atît de ordin cantitativ cit calitativ, cit și de ordin economic. Astfel se reduce cu mult pierderile prin scuturare, care existau la recoltarea și condiționarea finului după metoda obișnuită. Aceasta înseamnă că la cele 7 vagoane de fin uscat prin curenți de aer colectivității din Zimandul Nou au cîștigat în plus (prin înlăturarea pierdetilor) peste 20 tone de fin. Și la calitate flnului cîștigă mult. Are un miros plăcut și își păstrează culoarea de verde prospăt, ceea ce indică prezența clorofilei, care contribuie la creșterea și dezvoltarea mai rapidă a animalelor tinere. De asemenea se îmbunătățește conținutul în substanțe nutritive ca: proteină, săruri minerale și, în special, în caroten. Cheltuielile făcute de gospodărie prin procurarea ventilatorului, costul instalației etc., se recuperează chiar din primul an și se obțin și venituri prin sporul de producție realizat la lapte. Așadar, gospodăria colectivă din Zimandul Nou obține importante avantaje pentru creșterea animalelor, avantaje care se vor concretiza în continua sporire a producției zootehnice, ceea ce va determina creșterea dezvoltării și bunăstării colectivităților.

A. HARȘANI

## Uscarea finului de lucernă cu ajutorul curenților de aer dirijați

Cel mai bun crescător de animalele, colectivitățile din Zimandul Nou la recomandarea Consiliului agricol raional, au început să ucească finul recoltat după o metodă nouă, adică cu ajutorul curenților de aer dirijați. Impresionate de noua metodă, de rezultatele ce se obțin, ei a dorit astfel să înființeze munca pînă de însuflețire a colectivităților care asigură furaje de calitate superioară pentru hrănirea animalelor, proprietatea obștească a colectivităților. Ei ne-a îndemnat apoi să mergem neapărat și să vedem felul cum se lucrează.

Am răspuns cu plăcere invitației ce ne-a făcut-o și am ajuns la locul indicat. La marginea satului Zimandul Nou, în apropierea fermelor de animale, în fața ne-a așezat o șiră de fin ridicat pe jumătate, unde suscitiva colectivității așezau cu furcele finul ce-l primeau din căruțe de la alți colectivități. După cum se știe, a clădi o șiră uniformă, bine încheată, nu-i lucru prea ușor. Iată de ce grîja pentru a forma o șiră cum trebuie, a fost dată de conducerea gospodăriei în seama colectivității Ioan Dîmă care, împreună cu colectivității Mihai Kurunczi, Gh. Șili și Matei Medve aștern finul cu precizie, strat după strat, în așa fel ca șira să primească forma cuvîntului. Și despre asta te poți convinge privind atît de la capetele șirii cit și de la mijlocul ei, cînd îți apare o formă tronconică trasată parcă de creionul unui desenator.

La unul din capetele șirii vezi un obiect circular, vopsit în roșu, care n e altceva decît un ventilator, care



Vizita delegației de activiști ai P. M. R. în U.R.S.S.

VOLGOGRAD 2 (Agerpres). — Corespondența specială de la Ambrozio Munteanu. Marți, delegația de activiști ai Partidului Muncitoresc Român...

Delegația M. A. N. a R. P. Romine continuă vizita în R. P. Ungară

BUDAPESTA Corespondentul Agerpres A. Pop transmite: La 2 iunie delegația Marii Adunări Naționale a R. P. Romine...

R. P. Romină participantă la cea de-a 42-a ediție a Tîrgului Internațional de la Padova

ROMA 2 (Agerpres): Luni s-a deschis cea de-a 42-a ediție a Tîrgului Internațional de la Padova...

Cea de-a 29-a reuniune generală a Comisiei Electrotehnice Internaționale

PARIS 2 (Agerpres): Intre 9-30 mai a.c. a avut loc la Aix-Les-Bains — Franța — cea de-a 29-a reuniune generală a Comisiei Electrotehnice Internaționale (CEI).

Jack Ruby va primi tratament psihiatric

DALLAS 2 (Agerpres): Judecătorul Joe Brown a anunțat, în cadrul unei conferințe de presă, că Jack Ruby, condamnat la moarte pentru asasinarea lui Harvey Lee Oswald...

„Patru zile în noiembrie” — un film despre asasinarea președintelui J. Kennedy

NEW YORK 2 (Agerpres): La New York s-a anunțat că cineastul David Wolper, în colaborare cu agenția de presă „United Press International”, crează în film documentar de 90 de minute intitulat „Patru zile în noiembrie”...

DUPA ALEGERILE DIN BOLIVIA

LA PAZ 2 (Agerpres): Ultimele comunicate asupra rezultatelor parțiale ale alegerilor prezidențiale desfășurate duminică în Bolivia arată că partidul de guvernământ Mișcarea Națională Revoluționară condus de actualul președinte, Victor Paz Estenssoro...

Demonstrație studentescă la Seul

SEUL 2 (Agerpres): Agenția United Press International anunță că peste 2.000 de studenți de la Colegiile Universității din Seul și din alte școli superioare au organizat o demonstrație în capitala Coreei de sud...

O MOȚIUNE PRIVIND REINNOIEREA MANDATULUI PREZIDENTIAL AL GENERALULUI SEHAB

Introducînd mandatul Președintelui Republicii Liban, Fuad Sehab, expiră și constituția țării prevede că președintele nu poate fi reales imediat...

Prelucrarea fotografiilor feței întunecate a Lunei

LENINGRAD 2 (Agerpres): La Observatorul din Pulkovo au fost prelucrate minutul fotografii feței întunecate a Lunei, luate de la o altitudine de 3.860 m în Munții Pamir.

Greva muncitorilor argentinieni

BUENOS AIRES 2 (Agerpres): Agenția Prensa Latina anunță că muncitorii din fabricile dependente de Ministerul Armatei Argentine au declarat marți o grevă de 48 de ore în sprijinul cererilor de mărire a salariilor.

RUPEREA TUTUROR RELATIILOR COMERCIALE CU PORTUGALIA ȘI REPUBLICA SUD-AFRICANA

ALGER 2 (Agerpres): Adunarea Națională a Republicii Algeriene Democratice și Populare a adoptat o lege privind ruperea tuturor relațiilor comerciale cu Portugalia și Republica Sud-Africană.

În legătură cu evenimentele din Cipru

NICOSIA 2 (Agerpres): Înaltul comisar britanic în Cipru, William Bishop, a avut luni o întrevedere cu ministrul afacerilor externe al Ciprului, Spyros Kyprianu, în legătură cu măsurile luate în ultimele zile de poliția cipriotilor greci împotriva militarilor și civililor britanici aflați în Cipru.

Demonstrație studentescă la Seul

SEUL 2 (Agerpres): Agenția United Press International anunță că peste 2.000 de studenți de la Colegiile Universității din Seul și din alte școli superioare au organizat o demonstrație în capitala Coreei de sud...

O LEGE CU PRIVIRE LA REGLEMENTAREA DREPTULUI LA GREVA

RIO DE JANEIRO 2 (Agerpres): Președintele Braziliei, Humberto Castelo Branco, a semnat o lege cu privire la reglementarea dreptului la grevă al sindicatelor prin care interzice toate grevele politice.

PE SCURT

ABERDEEN. — Epidemia de febră tifoidă care s-a abătut asupra localității Aberdeen, continuă să facă noi victime în ciuda măsurilor sanitare luate. Potrivit ultimelor date, până în prezent au fost spitalizate 247 de persoane, adică cu 38 de persoane mai mult decât fusese spitalizate duminică.

PE SCURT

BERLINUL OCCIDENTAL. — Conferința organizației vest-berlineze a Uniunii persoanelor persecutate de nașiști a adoptat o rezoluție în care cere Senatului din Berlinul occidental să promulge o lege care să nu permită ca foștii criminali de război hitleriști să poată evita judecarea.

PE SCURT

WASHINGTON. — Curtea supremă a SUA a cerut în unanimitate Curții supreme din Alabama să ia toate măsurile necesare pentru a permite organizației „Asociația națională pentru propășirea populației de culoare” (NAACP) să desfășoare activitatea în mod legal în acest stat.

PE SCURT

GEORGETOWN. — Doamna Janet Jagan, soția primului ministru al Guyanei Britanice, a prezentat luni Senatului demisia sa din funcția de ministru de interne. Ea a declarat că și-a depus demisia în semn de protest împotriva sprijinirii de către șeful poliției, Peter Owen, a valului de tulburări rasiale declanșat în ultima vreme în Guyana Britanică.

PE SCURT

LEOPOLDVILLE. — Forțat să se secesionizilor katanghezilor, Moise Chombe, a fost reales președinte al Partidului Conakat din Katanga, în cadrul unei intruniri a adepților acestui partid din diferitele regiuni ale Katangăi.

Declarațiile lui Anastas Mikoian

MOSCOVA 2 (Agerpres): Anastas Mikoian, prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., a vorbit la postul de televiziune din Moscova în legătură cu recenta vizită a delegației parlamentare sovietice în Japonia. El a apreciat că această vizită a constituit o contribuție la apropierea dintre cele două țări.

Vizita unei delegații de specialiști sovietici în S. U. A.

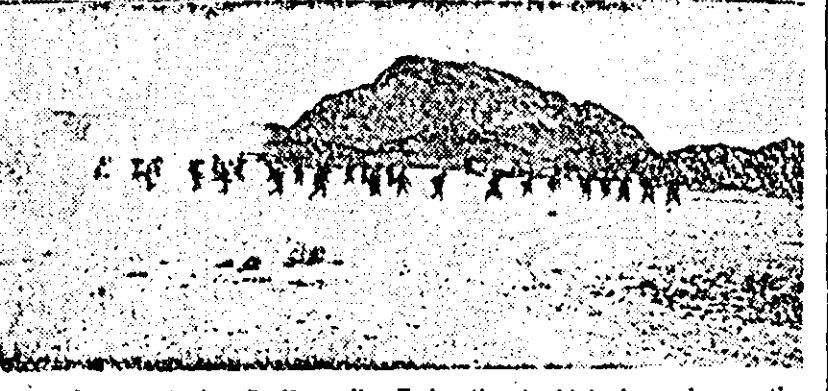
WASHINGTON 2 (Agerpres): La 2 iunie, în SUA a sosit o delegație de constructori și energeticieni sovietici, în frunte cu I. T. Novikov, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. Această vizită constituie răspunsul la vizita făcută, în 1962, în Uniunea Sovietică de o delegație de energeticieni americani...

Rezoluția Consiliului Executiv al UNESCO

PARIS 2 (Agerpres): Consiliul Executiv al UNESCO a votat luni după-amiază în unanimitate o rezoluție care aprobă concluziile directorului general, Rene Maheu, privind punerea în aplicare în viitor a unui program experimental de alfabetizare masivă...

CONGRESUL DE CHIRURGIE CARDIOVASCULARĂ DE LA ATENA

ATENA 2 — Corespondentul Agerpres, Al. Gheorghiu, transmite: Marți au continuat la Atena lucrările celui de-al 13-lea Congres al Societății europene de chirurgie cardiovasculară, fiind prezentate în continuare numeroase comunicări și filme documentare de către participanți.



În provincia Radfan din Federația Arabiei de sud, continuă luptele dintre trupele britanice (în fotografie) și triburile răsculate, care opun o rezistență înverșunată.

Consiliul executiv a autorizat, de asemenea, pe directorul general să furnizeze guvernului Republicii Congo în decursul anului școlar 1964-1965 un ajutor pentru recrutarea de profesori. Aceste recomandări vor fi supuse Adunării Generale UNESCO pentru a fi aprobate.

PARIS. — În ultimele zile, o bună parte din teritoriul Franței a fost bintuită de ploii torențiale însoțite de grindină. Televiziunea franceză a inclus în programele ei aspecte din orașul Bordeaux, ale cărui străzi amintesc Veneția. Ville din departamentul Gironde au avut de suferit serios din pricina grindinilor, care uneori a atins mărimea oului de porumbel.

OTTAWA. — Congresul femeilor canadiene, care a avut loc recent la Toronto, a cerut guvernului condus de Pearson să lichideze toate bazele militare americane din Canada și să declare zona demilitarizată.

CANBERA. — Cinci mii de docheri din portul australian Sydney au declarat luni o grevă de patru ore în semn de solidaritate cu echipele de docheri care au refuzat să încerce sau să descarte un vas din Republica Sud-Africană.

WASHINGTON. — Modelul navei cosmice americane „Apollo” lansat la 28 mai de la Cape Kennedy a intrat la 1 iunie în păturile dense ale atmosferei. După cum se presupune, modelul navei cosmice și cea de-a doua treaptă a rachetei „Saturn” au ars în spațiul circumterestru.

Oamenii de știință americani intenționează să lanseze cu ajutorul navei cosmice „Apollo” doi cosmonauți în Lună la sfârșitul actualului deceniu.